



Antrags- und Bearbeitungs-Nummer: **1000207**

Numéro de demande et de suivi:

N° di domanda e di evasione:

**Adresse/Adresse/Indirizzo**

AdR - das Ärzteverzeichnis Fischer  
Postfach 68, CH-8932 Mettmenstetten  
CH-170.1.007.999-9

AdR - das Ärzteverzeichnis Fischer · Postfach 68 · CH-8932 Mettmenstetten

Telefon/téléphone/telefono 041 545 21 36

Telefax/Fax/Fax 041 545 84 82

Email: info@aerzte24.ch


Internet: www.aerzte24.ch

**Bürozeiten/heures de bureau/orari d'ufficio**


Montag - Donnerstag/lundi - jeudi/lunedì - giovedì 9:00 - 13:00 Uhr

CHE-275.971.992 MWST/TVA/IVA


**Antrag zur Aufnahme in das Ärzteverzeichnis/Demande d'inscription dans le répertoire Médecins  
Richiesta per l'inclusione nella directory Medici**

 Wir sind Anbieter für elektronische Publikationen in der Schweiz. Gerne würden wir Sie in die von uns gepflegte Schweizer Ärzte-Datenbank aufnehmen, damit Sie von künftigen Patienten oder anderen Medizinern besser gefunden werden können. Nachfolgend finden Sie einen Auszug Ihrer Daten, welche uns bekannt sind. Sollten Sie an einer Veröffentlichung interessiert sein, prüfen bzw. ergänzen Sie die Daten und senden uns diese per Fax oder Email zur Bearbeitung zurück.

Nach Zahlung der Eintragungsgebühr werden wir Ihre Daten freischalten. Sollten Sie eine Rechnung benötigen, vermerken Sie dies bitte ebenfalls auf unserer Rückantwort.

 Nous sommes fournisseur de publications électroniques en Suisse. Nous aimerions vous introduire dans la base de données des médecins suisses, que nous tenons à jour, afin que de futurs patients ou d'autres médecins vous trouvent plus facilement. Ci-dessous, vous trouverez un extrait de vos données qui nous sont connues. Si une publication vous intéresserait, veuillez vérifier ou compléter les données et nous les renvoyer via fax ou e-mail pour un traitement ultérieur.

Après le paiement des frais d'inscription, vos données seront activées. Toutefois, si vous avez besoin d'une facture, veuillez également le noter dans notre formulaire de réponse.

 Siamo fornitori di pubblicazioni elettroniche in Svizzera: Vorremmo gentilmente includerVi nel Database medico svizzero del quale ci curiamo, cosicchè possiate essere trovati più facilmente da futuri pazienti o da altri medici.

Qui di seguito trovate una copia delle Vostre informazioni, che ci sono note. Nel caso in cui siate interessati ad una pubblicazione, controllate ed integrate i dati ed inviateceli per Fax o email per la successiva elaborazione.

Dopo il pagamento della quota di iscrizione attiveremo i vostri dati. Se avete bisogno di una fattura, si prega di annotare questo anche alla nostra risposta.

**Fachgebiete/Spécialités/Specialità**

[Redacted area for Fachgebiete/Spécialités/Specialità]

**Sprechzeiten/Consultations/Ore di apertura**

[Redacted area for Sprechzeiten/Consultations/Ore di apertura]

**Telefon:**

[Redacted area for Telefon]

**Telefax:**

[Redacted area for Telefax]

**Mobil:**

[Redacted area for Mobil]

**E-Mail:**

[Redacted area for E-Mail]

**Internet:**

[Redacted area for Internet]

**Sonstige Hinweise/Notices explicatives/Altre indicazioni**

[Redacted area for Sonstige Hinweise/Notices explicatives/Altre indicazioni]

**Ansprechpartner/contact/contacto**

[Redacted area for Ansprechpartner/contact/contacto]

**Für die Veröffentlichung wird folgender Betrag fällig:**

| <b>Ausgabe/<br/>Edition/<br/>Edizione/</b>   | Grundlage, Art der Berechnung für die Leistung gemäß AGB's (s. Rückseite)<br>Base, Type de calcul pour la performance AGB's (voir au verso)<br>Base, Tipo di calcolo per prestazioni AGB's (vedi retro) |        |        |
|--|---|--------|--------|
| Arztpraxen, -daten, Veröffentlichung, Recherchen<br>Des données de laboratoire médical, liberation, recherché<br>Dati di laboratorio medico, rilascio, ricerca | MWST/TVA/IVA 8,0 %  | 445,00 | 35,60  |
|  | Registrierungskosten<br>Les frais d'inscription<br>Costi di registrazione   |        | 480,60 |
|  |   | CHF    | CHF    |

Bitte geben Sie bei der Zahlung unbedingt Ihre Kundennummer an!  
Veuillez impérativement préciser votre numéro de client lors du paiement!  
Veuillez impérativement préciser votre numéro de client lors du paiement!

Wir benötigen eine Rechnung  
 Nous avons besoin d'une facture  
 Abbiamo bisogno di una fattura.

**Mit freundlichen Grüßen**

- AdR - das Ärzteverzeichnis Fischer  
- Maison d'édition registre  
- Casa edizione registro

**Bankverbindungen/Notre compte/Ns. Conto**

Clientis Sparcassa 1816, 8820 Wädenswil  
AdR das Ärzteverzeichnis Fischer

IBAN: CH 45 0681 4580 2118 6455 4  
BIC/SWIFT Code RBABCH22814  
Konto-Nr. 58.021.186